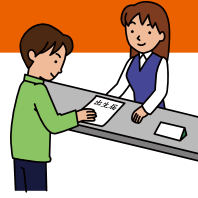




センター長  
中尾 博和

4月から伴谷地域市民センター長に赴任しました中尾です。山区に生まれ、今まで育てていただいた伴谷地域で働けることを光栄に思っていますので、どうぞよろしくお祈いします。当センターでは、スポーツ・文化活動や会議等の場として、多くの地域の皆様にご利用いただいています。今後も引き続き、さらに愛され、皆様の交流の場となる施設運営に努めていきたいと考えています。



さて、市役所長寿福祉課高齢者支援係が推進する甲賀市移動販売モデル事業が実施されています。毎週水曜日には、桜ヶ丘区集会所(10:30~)、山集会所(11:00~)、菅谷区集会所(11:40~)、下山公民館(14:20~)、毎週土曜日には、広野台西区集会所(11:10~)、広野台東区集会所(11:40~)、八田精米所(14:00~)、春日公民館(14:30~)、第三水口台Cブロック南公園(15:00~)、第四水口台ふれあい会場(15:30~)で(株)平和堂さんの販売協力によって運営されます。是非とも多くの人にご利用いただきますようお祈いします。



伴谷地域市民センターコーナー Vol.2 水口交流センター内 ☎0748-62-4982



いろいろな国の人とあいさつしよう♪

英語

おはよう	こんにちは	こんばんは
くつど もーにんぐ	くつど あふたぬーん	くつど いびにんぐ
Good morning	Good afternoon	Good evening

ポルトガル語

おはよう	こんにちは	こんばんは
ぼん ぢーあ	ぼあ たーるじ	ぼあ のいち
Bom dia	Boa tarde	Boa noite

スペイン語

おはよう	こんにちは	こんばんは
ぶえのす でいあす	ぶえなす たーるです	ぶえなす のーちえす
Buenos dias	Buenas tardes	Buenas noches

多文化共生って何だろう?

国や民族などの違う人たちが、お互いの文化や言葉、生活習慣などのちがいを認め合い、地域社会の仲間として一緒に生活していくことです。



ばんたに 自治振興会だより

第27号 (令和3年7月15日発行)

ばんたに自治振興会広報委員会発行  
事務局:水口交流センター内  
(TEL 0748-70-3198)  
URL http://bantani-jichi.com  
E-mail bantani@ac-koka.jp

ごあいさつ

本年度、ばんたに自治振興会会長に就任する事になりました市川康信です。昨年・今年と新型コロナウイルス感染症が未だに終息されていない状況では有りますが、ワクチン接種が高齢者の方々からいよいよ始まりました。甲賀市もワクチン接種を年内完了目標に活動しています。



会長 市川 康信



このような状況下では有りますが感染リスクを考慮する中で事業計画を出来る限り実施する為に最大限の努力をして参ります。

そして、「元気と 笑顔あふれる 自然豊かなまち 伴谷」を築きあげる為、ばんたに自治振興会の活動に一層のご支援とご協力をお願い申し上げます。



令和3年度 各部会の主な事業計画

部会	事業名	開催予定日	部会	事業名	開催予定日
人権・生涯学習部会	人権研修	7月～8月	健康福祉部会	子育てひろば	チラシにて案内
	文化祭	10月30日(土)・31日(日)		高齢者の安否確認	通年
	料理教室	8月・10月・12月・2月		一人暮らし高齢者の集い	10月23日(土)
	手打ちそば教室	1月 or 2月(土・日)		健康ウォーキング	9月・10月・11月
	パソコン教室	月2回開催(6月～)	100万歩運動	6月～	
	八田焼陶芸教室	2回開催(午前・午後の部)	スポーツ・青少年育成部会	体育大会	10月3日(日)
夏休み・冬休み教室	夏休み・冬休み	球技大会		6月27日(日)	
環境部会	ごみ集積所整備	通年		世代間交流大会	11月21日(日)
	散在ごみパトロール・清掃	随時	花いっぱい運動	6月・11月	
	ごみ分別研修会	6月 or 7月	自然体験広場	8月下旬 or 9月上旬	
	啓発事業	9月標語募集(表彰は文化祭)	地域部会	町づくり研修会	未定
環境PR	10月30日(土)・31日(日)	高齢者移動支援事業		通年	
防災・防犯部会	自主防災総合訓練	11月6日(日)	本年度の総会は新型コロナウイルス感染症予防のため、書面決議を実施しました。代議員97名の76名から表決書が提出され、前議案とも承認されました。感染症対策を図りながら、令和3年度の主な事業計画を進めてまいります。		
	普通救命講習会	2月中旬・下旬			
	防犯パトロール実施	随時			
	防犯灯の維持・計画設置	通年			
	消火器具の維持・計画設置	通年			
啓発事業	随時				





今年度、人権・生涯学習部会長を務めさせていただくことになりました、八田区の宮治です。よろしくお願いたします。

当部会の目標として掲げている「ぬくもりとつながりのあるまちづくり」への実現に向け、みなさんと共に様々な事業に取り組むべく、どうかご理解ご協力をお願いします。お互いを認め合い思いやることを学ぶ人権研修や、地域における人と人のつながりのきっかけとなる講座開催や学習発表の場の提供等です。今日まで取り組み実績を引継ぎ、コロナ禍において制約も出てくるかも知れませんが、できる限り進めていきたいと思ひます。

部会長 宮治 正男



【今年度の人権・生涯学習部会員のみなさん】

- |       |       |          |          |
|-------|-------|----------|----------|
| 武藤 直規 | 宿谷 茂幸 | 浅野 貴大    | 前田 康博    |
| 田中 竹司 | 宮嶋 隆広 | 小野 貴志    | 椿ジョアンパウロ |
| 中村 勇治 | 樋口 和之 | 八木 智佳子   | 吉川 秀雄    |
| 村井 茂里 | 磯部 晴美 | 副 村山 まさ子 |          |

全体目標

『元気と笑顔あふれる自然豊かなまち伴谷』

会 長：市川 康信      監 事：堀 重勝  
副 会 長：宿谷 利彦      : 寺崎 克美



昨年度に引き続き防災・防犯部会長を担当させていただきます第四水口台区の山本です。

ここ数年各地に於いて地震等の自然災害や犯罪のニュースが多く放送されています。この様な状況下、皆様に防災・防犯の重要性を認識して頂く為に防犯については毎月1回のチームパトロールと日々のパトロールによる啓蒙活動。防災については10月には防災意識の向上を目的とした自主防災訓練を計画していますので、多くの皆様のご参加をお願い申し上げます。コロナ禍で難しい事があるかと思いますが、部会員一丸となって部会目標である「快適で安心して暮らせるまちづくり」を目指しますので皆様のご協力をお願いいたします。

部会長 山本 倫裕



【今年度の防災・防犯部会員のみなさん】

- |       |       |       |        |
|-------|-------|-------|--------|
| 武藤 博司 | 松井 勇  | 菊田 茂次 | 副 前田 勇 |
| 廣瀬 喜樹 | 犬山 泰志 | 西井 照吉 | 横川 道博  |
| 篠原 正祥 | 山本 吾一 | 浅野 成利 | 竹内 雅延  |
| 石橋 良  | 千原 章子 | 藤山 直也 | 中森 みゆき |
| 山崎 由里 | 有川 夏雄 |       |        |



本年度、環境部会長を務めさせていただきます伴谷中山区の藤岡です。よろしくお願いたします。

当部会では本年度も散在ごみパトロール等の事業実施を計画しています。

しかし新型コロナウイルスの関係からソーシャルディスタンスが求められる中では従来同様の事業実施は困難です。そこで規模や形を変えて啓蒙事業等に取り組むことが皆様方に身近な環境に少しでも多くの関心と関わりを持っていただくことに繋がると思ひます。

またそのことが「元気と笑顔あふれる自然豊かなまち伴谷」に繋がると考えますので当部会へのご支援ご協力を重ねてお願い申し上げます。



【今年度の環境部会員のみなさん】

- |        |        |       |        |
|--------|--------|-------|--------|
| 山中 幸三  | 山中 計   | 西田 隆夫 | 丸山 一樹  |
| 伊藤 正康  | 佐井 良昌  | 中森 金夫 | 大平 一雄  |
| 堂中 千昭  | 平田 忠彦  | 大岡 隆介 | 中村 朋子  |
| 岩崎 学   | 川崎 精一郎 | 小林 弘志 | 曾我 多美子 |
| 副 國枝 諭 | 鍋木 安芸  | 久 栄次  | 岩井 英隆  |
| 増山 浩文  | 浅野 利治  |       |        |



今年度、健康福祉部会長を務めさせていただきます山区の田中です。よろしくお願いたします。

健康福祉部会では、「健康で生き生きとくらせるまちづくり」を目標に幅広い年齢の方々にご参加いただける事業をおこなっています。①子育てひろば(ばんたにらんど)の開催(年間16回) ②命のバトンの取り組み・一人暮らし高齢者の集い開催 ③100万歩運動・健康ウォーキング(年3回)の開催など内容の充実を図っていきます。

まだまだコロナ禍ですが状況を見極め、感染対策を取りながら実施していきたいと思ひます。多数の皆様方のご参加ご協力をお願いいたします。



【今年度の健康福祉部会員のみなさん】

- |        |       |       |         |
|--------|-------|-------|---------|
| 宮治 喜代司 | 宮谷 満  | 伴 嘉幸  | 中島 隆    |
| 中尾 義男  | 柿永 正博 | 川崎 環  | 山田 強    |
| 中島 智史  | 宮城 康博 | 平井 輝行 | 山中 ひろ美  |
| 神山 久美子 | 吉田 育代 | 田中 尚子 | 副 宮路 和男 |
| 外池 美里  | 林 田 瞳 | 西村 衣里 | 成田 晴美   |
| 竹内 和夫  |       |       |         |



今年度、スポーツ・青少年育成部会長を務めさせていただきます第三水口台区の境田です。よろしくお願いたします。

コロナ禍で大変な状態ではありますが、皆様の安心安全を第一に考え、部会目標「からだと心豊かな人を育むまちづくり」を目指し施策目標としての(1)スポーツを通じて世代間交流の促進と健康増進(2)地域ぐるみで子どもを育てるまちづくり

スポーツ・青少年育成部会の今年度の事業として①体育大会 ②世代間交流 ③花いっぱい運動 ④自然体験広場を予定しております。

地域の皆様にご参加、ご支援、ご協力を頂き推進して行きたいと考えております。よろしくお願いたします。



【今年度のスポーツ・青少年育成部会員のみなさん】

- |         |       |       |       |
|---------|-------|-------|-------|
| 宮路 浩之   | 加藤 善明 | 伊藤 喜明 | 今村 知弘 |
| 山澤 広和   | 脇 和 亨 | 木原 克真 | 村井 利成 |
| 和田 浩樹   | 挟 田 宏 | 上田 加代 | 南 明美  |
| 副 吉井 小房 | 池本 忠好 | 小西 純一 | 鈴木 玲子 |
| 西本 和代   | 斉藤 恵子 |       |       |

※昨年度以前の写真も使用しています。